



CAMPS ET ÉCHANGES DE JEUNES (YCE) LIONS DEMANDE D'INSCRIPTION

Formulaire à remplir par tout(e) participant(e) potentiel(le) du programme YCE. Il incombe au responsable YCE de conserver les données relatives au consentement des participants et de leurs parents conformément aux lois et normes locales. Les formulaires dûment remplis doivent être conservés dans les dossiers du responsable YCE. Ils ne doivent pas être transmis au siège international.

Merci de joindre les pièces suivantes :

- Photo de passeport récente du candidat ou photo de pièce d'identité délivrée par le gouvernement
- Photo de la famille du candidat
- Lettre de présentation du candidat à la famille d'accueil

I. À REMPLIR PAR LE CANDIDAT

A. INFORMATIONS PERSONNELLES

| | | | | | |
|---|-------|-------------------|------|-------------|--|
| Nom | | Date de naissance | Sexe | | |
| Adresse | Ville | État/Province | Pays | Code postal | |
| Téléphone du domicile | | E-mail | | | |
| Comment cet échange sera-t-il financé ? Soyez spécifique. | | | | | |

Lieu de résidence : zone rurale petite ville grande ville

Avez-vous déjà voyagé à l'étranger ? Oui Non

Avez-vous déjà participé à un échange YCE ? Oui Non

Quand ?

Quelle est votre langue maternelle ?

Autres langues parlées

Quelle école fréquentez-vous ?

Domaine d'étude

Êtes-vous membre d'un Leo club ? Oui Non

Fumez-vous ? Oui Non

Veillez énumérer toute activité ou restriction alimentaire que vous pourriez avoir en raison de limitations physiques ou de convictions personnelles :

B. PRÉFÉRENCES DE DESTINATION

| | | |
|---|----------------|----------------|
| 1 ^e | 2 ^e | 3 ^e |
| <input type="checkbox"/> zone rurale <input type="checkbox"/> petite ville <input type="checkbox"/> grande ville <input type="checkbox"/> aucune préférence | | |
| Dates d'échange souhaitées : du _____ au _____ | | |

C. ACCORD SUR LES TERMES DU PROGRAMME

J'accepte de respecter les règles du programme Lions Youth Camps & Exchange. Je comprends que les voyages personnels prolongés non autorisés ou les absences pendant le programme sont interdits. Ma participation n'a pas pour objet le tourisme, l'éducation formelle ou l'emploi. Je ne conduirai pas de véhicule automobile pendant mon séjour dans le pays d'accueil. Toute violation grave des règles du programme de ma part peut, à la discrétion de l'officiel Lions d'accueil, mettre immédiatement fin à ma visite à mes frais.

Je comprends également qu'en tant que participant au programme YCE, il est possible que je sois filmé ou photographié lors de réunions et événements divers. En outre, je comprends que mes données personnelles seront communiquées au Lions club parrain, au Lions club d'accueil et aux responsables YCE dans le cadre de la gestion du programme. Je consens par la présente à partager les données que j'ai fournies sur ce formulaire aux fins énoncées dans les présentes.

Signature _____ Date _____

CAMPS ET ÉCHANGES DE JEUNES (YCE) LIONS DEMANDE D'INSCRIPTION (suite)

II. À COMPLÉTER PAR LE(S) PARENT(S)/TUTEUR(S)

A. Parent/Tuteur 1 Nom

Profession

Adresse

Ville

État/Province

Pays

Code postal

Téléphone du domicile

E-mail

Membre du Lions club ? Oui Non

B. Parent/Tuteur 2 Nom

Profession

Adresse

Ville

État/Province

Pays

Code postal

Téléphone du domicile

E-mail

Membre du Lions club ? Oui Non

C. Frères/sœurs

Nom

Âge

Nom

Âge

Nom

Âge

Nom

Âge

Nom

Âge

D. Assurance

Le candidat doit souscrire une assurance voyageurs pour la durée de l'échange couvrant les soins médicaux, les dommages matériels, l'annulation du voyage et le rapatriement.

Assurance voyageurs :

Nom de la compagnie

Numéro de police

Téléphone

Adresse

E. Autorisation de traitement médical d'urgence

En cas d'urgence, j'autorise les responsables Lions YCE ou la famille d'accueil à fournir à mon enfant les soins médicaux nécessaires prescrits par un médecin. Je comprends que toute dépense non couverte par l'assurance pour un tel traitement médical sera à ma charge.

Signature du parent/tuteur

Date

F. Convention d'indemnisation

Par la signature apposée, j'autorise/nous autorisons, en tant que parent(s)/tuteur(s), ce participant à l'échange à voyager et à résider dans une maison ou un camp approuvés par les Lions pendant une période déterminée. J'accepte/nous acceptons de dégager tout membre Lion ou famille d'accueil, club Lions, district/district multiple Lions ou le Lions Club International de toute responsabilité financière ou autre en cas de maladie, de décès, d'irresponsabilité légale ou morale, et de les indemniser vis-à-vis de toutes dépenses engagées.

Nous convenons également que les participants à l'échange ne seront pas autorisés à conduire de véhicule pendant leur séjour dans le cadre de ce programme d'échanges et de camps de jeunesse. Les jeunes rentreront chez eux dès la fin de l'échange, à moins que j'envoie/nous envoyions une permission écrite et un soutien financier et désigne/désignons l'endroit où ils doivent se rendre. Dans de tels cas, la supervision des Lions cessera au moment où les jeunes quitteront l'hôte ou le camp Lions. Je conviens/nous convenons en outre que nous respecterons les règles du programme. En cas de violation des règles, je comprends/nous comprenons que les participants seront ramenés chez eux à leurs propres frais. Je donne/Nous donnons, en tant que parent(s)/tuteur(s), l'autorisation légale aux Lions d'accueil d'autoriser pour les participants tout traitement médical immédiat, interventions chirurgicales d'urgence comprises, prescrit par un médecin pleinement qualifié, au cas où le temps manquerait pour obtenir mon/notre consentement en temps utile. En outre, je certifie que le candidat sera suffisamment assuré pour couvrir toute éventualité, rapatriement, accident, risque médical et personnel, et responsabilité personnelle compris, pendant toute la durée de son voyage et de sa visite dans le pays de séjour.

Signature

Date

CAMPS ET ÉCHANGES DE JEUNES (YCE) LIONS DEMANDE D'INSCRIPTION (suite)

III. RECOMMANDATIONS

A. Lions club parrain

| | | | | |
|-------------|----------|-------|---------------|------|
| Nom du club | District | Ville | État/province | Pays |
|-------------|----------|-------|---------------|------|

Comment le candidat a-t-il été sélectionné ?

J'ai rencontré le candidat et son/ses parent(s)/tuteur(s). Ils sont parfaitement informés du règlement du programme. Je certifie que le candidat est qualifié pour participer au programme Lions YCE.

| | |
|--------------------------|-----------|
| Nom du président de club | Téléphone |
| Signature | Date |

B. Responsable de district YCE parrain

J'ai examiné cette candidature et lui donne ma recommandation.

| | |
|--------------------------------|-----------|
| Nom du responsable YCE parrain | Téléphone |
| Signature | Date |

| | |
|-------|--------------------|
| Email | Numéro de district |
|-------|--------------------|

N.B. :

Ce formulaire recueille des données préliminaires sur les participants potentiels au programme YCE. Pour des raisons de confidentialité, les présidents de commission sont invités à n'utiliser les données de ce formulaire qu'à des fins de consultation, et n'en divulguent aucune en dehors du programme sans le consentement écrit préalable de la personne. En cas de sélection du candidat, il se peut que les Lions locaux organisant le camp/l'échange requièrent des informations complémentaires, conformément à la législation locale. Ces informations peuvent être utilisées pour aider à organiser le voyage. Des informations supplémentaires peuvent inclure, sans s'y limiter, les données de passeport, les restrictions diététiques ou autres informations pertinentes déterminées par les lois locales.